# **Declaration and Power of Attorney For Patent Application**

## 特許出願宣言書及び委任状

### **Japanese Language Declaration**

### 日本語宣言書

下記の氏名の発明者として、私は以下の通り宜官します。

私の住所、郵便の宛先、国籍は下記の私の氏名の後に記載された通りです。

下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出 関している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明 者(下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発 明者(下記の名称が複数の場合)であると信じています。 As a below named inventor, I hereby declare that:

My residence, mailing address and citizenship are as stated next to my name.

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled.

Voltage-Controlled Oscillator and Quadrature Modulator

上配発明の明細書は、	the specification of which		
🛛 本書に添付されています。	☑ is attached hereto.		
月日に提出され、米国出願番号または特	was filed on		
許協定条約国際出願番号を	as United States Application Number or PCT International Application Number		
	and was amended on		
(散当する場合) に訂正されました。	(if applicable)		
Aは、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、 内容を理解していることをここに表明します。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.		
私は、連邦規則法典第 37 編第 1 条 56 項に定義されるとま り、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務か ある	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56.		

## **Japanese Language Declaration**

(日本語宜言書)

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119 (a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT

International application which designated at least one

country other than the United States, listed below and have

also identified below, by checking the box, any foreign

application for patent or inventor's certificate, or PCT

International application having a filing date before that of

(現況:特許許可済、係属中、放棄済)

私は、米国法典第 35 編 119 条(a) – (d)項又は 365 条 (b 項

に基づき下記の、米国以外の国の少なくとも一ヵ国を指定している特許協力条約365(a)項に基づく国際出願、又は外国での特許出願もしくは発明者証の出願についての外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している、本出顧の前に出願された特許または発明者証の外国出願を以下に、枠内をマークすることで、示しています。

(出願番号)

the application on which priority is claimed. **Priority Claimed** 優先権主張 Prior Foreign Application(s) 外国での先行出国 2002/254031 Japan 30 August 2002 X П (Number) (Country) (Day/Month/Year Filed) Yes No (番号) (国名) (出頭年月日) はい いいえ (Country) (Number) (Day/Month/Year Filed) Yes No (番号) (国名) (出頭年月日) はい いいえ 私は、第 35 編米国法典 119 条 (e) 項に基づいて下記の》 I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, §119(e) of any United States provisional application(s) listed below. **蜂酢川顕担定に記載された権利をここに主視いたします** (Application No.) (Filing Date) (Application No.) (Filing Date) (出圍番号) (出頭日) (出願番号) (出頭日) 私は、下記の米国法典第 35 編 120 条に基づいて下記の計 I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, §120 of any United States application(s), or §365(c) of any PCT International application designating the United 特許出頭に記載された権利、又は米国を指定している特許協 States, listed below and, insofar as the subject matter of 力条約 365 条 (c) に基づく権利をここに主張します。 B each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the 本出駅の各請求範囲の内容が米国法典第 35 編 112 条第 1 manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, §112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in 又は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特許出願 Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56 which became に開示されていない限り、その先行米国出園書提出日以降で available between the filing date of the prior application and 本出顕書の日本国内または特許協力条約国際提出日までの期 the national or PCT International filing date of this, 間中に入手された、連邦規則法典第 37 編 1 条 56 項で定 application. PCT/JP03/010472 19 August 2003 (Application No.) (Filing Date) (Status: Patented, Pending, Abandoned) (出願番号) (現況:特許許可済、係属中、放棄済) (出国日) (Application No.) (Filing Date) (Status: Patented, Pending, Abandoned)

(出頭日)

#### Japanese Language Declaration (日本語宜言書)

私は、私自身の知識に基づいて本宜官書中で私が行なう表明が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところに基づく表明が全て真実であると信じていること、さらに故意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第18編第1001条に基づき、罰金または拘禁、もしくはその問

方により処罰されること、そしてそのような故意による虚偽 の声明を行なえば、出頭した、又は既に許可された特許の有 効性が失われることを認識し、よってここに上記のごとく宜 誓を致します。

委任状:私は下記の発明者として、本出願に関する一切の手続きを米特許商標局に対して遂行する弁理士または代理人として、下記の者を指名いたします。

(弁護士、または代理人の指名及び登録番号を明配の こと) I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number)

Customer Number

22850

書類送付先

Send Correspondence to:

Customer-Number 22850

直接電話連絡先: (名前及び電話番号)

Direct Telephone calls to: (name and telephone number)

(703) 413-3000

		1 1	
単独発明者または第 1の共同発明者の氏名		Full name of sole or first inventor Akihiko YONEYA	
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date	
		akihiha Moneya 17 December 2004	
住所		Residence 301, Kasavyerude, 7-1, Umetuboci 2-chome, Toyota-shi, Aichi 471/0064	
国籍		Citizenship Japan	
郵便の宛先		Mailing Address same as above	
第 2の共同発明者の氏名		Full name of second joint inventor, If any	

第 2の共同発明者の氏名		Full name of second joint inventor,	Full name of second joint inventor, If any	
第 2の共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature	Date	
住所		Residence		
国籍		Citizenship		
郵便の宛先	<u> </u>	Mailing Address		